



広報やいづ

March (3月 San gatsu) / 2022 (令和4年 Reiwa 4 nen) / ￥0

焼津市役所 (YAIZU SHIYAKUSHO) 市民協働課 (SHIMIN KYODO KA)

〒425-8502 焼津市本町2-16-32 焼津市役所本館3F TEL: 054-626-2191 http://www.city.yaizu.lg.jp



通訳スケジュール【市役所本庁】タガログ語&ピサヤ語&英語:月~金8:30~17:00/ポルトガル語:月~金8:30~17:00/スペイン語:月、水~金8:30~17:00 ※12:00~13:00は通訳がいません。【大井川庁舎】ポルトガル語:3月2日&16日(第1&3水曜日)8:30~11:30/タガログ語・ピサヤ語・英語:3月9日&23日(第2&4水曜日)9:00~11:30

新型コロナウイルス感染症について Shingata korona uirusu kansensho ni tsuite

新型コロナウイルスの病気になる人が、長い間とも多いです。静岡県
の市町の中でも、焼津市の感染者数は多いです。手洗い、うがいをしっかりして、正しくマスクをしてください。人と人の距離をあけてください。
症状がなくても、感染していることがあります。あなたの大切な人が病気になるように、ひとりひとりが十分気を付けてください。

市役所で通訳が必要な時は、市役所に来る前に、まずは市民協働課 (Tel 054-626-2191) に電話をしてください。体調が悪い人や感染者と接触したことがある人、PCR検査を受けて結果を待っている人など、感染している可能性がある人は、通訳との対面での相談をお断りしています。

静岡県の市町別
累計感染者数 (2月28日まで)

- ①浜松市 19,370人
- ②静岡市 17,471人
- ③富士市 5,435人
- ④沼津市 4,965人
- ⑤磐田市 4,940人
- ⑥焼津市 4,451人
- ⑦藤枝市 2,851人

焼津は、静岡県内35市町の中で、6番目に感染者数が多いです。2月1日~28日までだけで、2,416人が感染しました。

新型コロナウイルス多言語相談ホットライン

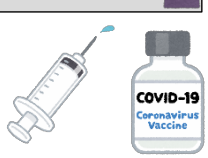
新型コロナウイルスにかかっている心配なとき、外国語で相談できます。通訳がいます。

電話0120-997-479 (毎日24時間) タガログ語、英語、中国語、韓国語、タイ語、ベトナム語、インドネシア語、ネパール語、ポルトガル語、スペイン語、フランス語、ドイツ語、イタリア語、ロシア語、マレー語、ミャンマー語、クメール語、モンゴル語、シハラ語



3回目のワクチンについて San-kaime no wakuchin ni tsuite

3回目のワクチンを打ちたい人は、「接種券付き予診票」が届いたら、早く予約をしてください。



【予約方法】

<病院で打つ場合>送られてくる「医療機関での接種一覧表」で確認してください。かかりつけの病院がある人は病院で聞いてください。

<集団で打つ場合>コールセンターへ電話するか、インターネットで予約してください。

電話: 050-5491-1249 (日本語・英語・ポルトガル語OK 【毎日 9:00~17:00】)

092-687-3126 (タガログ語・スペイン語・中国語・韓国語・タイ語・ベトナム語・インドネシア語・ネパール語・フランス語・ドイツ語・イタリア語・ロシア語・マレー語・ミャンマー語・クメール語・モンゴル語・シハラ語 【毎日 9:00~17:00】)

URL: <https://gvi-reserve.azurewebsites.net/yaizu> (日本語のみ 【24時間OK】)



予約サイト

- 【持ち物】①「予防接種済証」と「接種券付き予診票」(3回目のお知らせの手紙と一緒に入っています)、
- ②本人確認書類(在留カード、マイナンバーカード、運転免許証など)、③お薬手帳(持っている人のみ)

【注意】1、2回目のワクチンを他の市町で受けてから、焼津市に転入した人は、申し込みをしないと、「接種券付き予診票」が送られてきません。健康づくり課に連絡してください。

静岡県の大规模接種会場（ワクチンの種類：モデルナ）

【会場】市役所大井川庁舎1階 【期間】3月30日までの平日 【時間】10:00～11:30/13:00～16:30

【対象者】県内に住んでいる2回目接種から6ヵ月以上経った人で、3回目の接種券を持っている人

【予約方法】専用ウェブサイトから予約してください。（電話で予約はできません）

<https://www.pref.shizuoka.jp/kousei/ko-480/coronavirus/vaccine/daikibo.html>

※ 予約サイトの操作方法がわからない場合は、コールセンター（Tel050-5443-2080）に電話してください。

【問合先】焼津市ワクチンコールセンター Tel050-5491-1249
健康づくり課ワクチン接種推進室 Tel054-627-4119

■住民税非課税世帯等に対する臨時特別給付金■

Juminzei hikazei setai nado rinji tokubetsu kyufukin

新型コロナウイルス感染症の影響が長くなり、困っている人が早く支援を受けられるよう、住民税非課税世帯等に対して、1世帯当たり10万円の臨時特別給付金を支給します。

【対象】①2021年度住民税非課税世帯 2021年12月10日に、焼津市に住民票がある世帯で、世帯全員の2021（R3）年度の住民税が非課税である世帯（住民税が課税されている人の扶養親族のみからなる世帯は対象外）

②家計急変世帯 2021年1月～2022年9月の間の1か月間で、コロナの影響により収入が減り、減った月の収入を1.2倍した額または、1年間の所得見込み額が住民税非課税水準となった世帯（住民税が課税されている人の扶養親族のみからなる世帯は対象外）

※コロナ以外の理由で収入が減ったにもかかわらず、給付の申請をした場合は、「詐欺罪」に問われます。

【支給額】1世帯10万円（1世帯1回限り）

【申請方法】①対象者には申請書類を送付しています。送られた申請書類に書かれた内容を確認し、必要なことを書いて送り返してください。【対象と思われる人で、3月末までに申請書類が届かない場合は、連絡してください。】

②申請が必要です。申請書類は市のホームページからダウンロードするか、市役所アトレ庁舎1階臨時特別給付金室などにもあります。くわしいことは相談してください。

【申請期限】①申請書類の発行日から3か月以内 ②2022年9月30日（金）

【問合先】焼津市住民税非課税世帯等臨時特別給付金室（アトレ庁舎1F）【月～金9:00～17:00】Tel054-620-8751

※通訳はいません。日本語のわかる人と行ってください。

■特別に市役所が開いている日 Tokubetsu ni shiyakusho ga aiteiru hi ■

次の日時は、特別に市役所が開いています。住所を変更する手続きなどができます。平日の昼間に市役所に来ることができない人は、この日に来てください。

◇特別に市役所が開く日◇

●日時 3月26日（土）、3月27日（日）、4月2日（土）、4月3日（日）9:00～17:00

※特別に市役所が開いている日は外国語の通訳はいません。

●対応する課

国民健康保険税
第8期
3月7日（月）までに
納めてください。
【問合先】納税促進課
054-626-2147



焼津市役所 市民課、国保年金課、課税課(課税課は3月27日(日)9:00~17:00のみ)

大井川市民サービスセンター (3月27日(日)と4月3日(日)9:00~17:00のみ)

※大富市民サービスセンター、大村市民サービスセンターの窓口は開きません。

●手続きできること

- 住所を変える手続き(転入・転出・転居)
- 原動機付自転車(125cc以下のバイクなど)の登録や廃車の手続き
- 印鑑登録
- 戸籍関係の証明書、住民票の写し、印鑑登録証明書、税証明書などの発行
- 国民健康保険の加入や脱退の手続き
- 国民年金の加入の手続きや免除の申請など

●注意すること

- 関係する課や県、他の市町の窓口がお休みで、手続きができない場合もあります。
- 証明書の交付や届出には、窓口に来た人の本人確認書類(在留カードなど)が必要です。
- 本人や家族以外の人が申請する場合は、委任状が必要な場合があります。

証明書コンビニ交付サービスについて

全国のコンビニエンスストアにある機械でマイナンバーカードを使って、住民票の写しなどの証明書をもらうことができます。マイナンバーカードを持っている人は、ぜひ使ってください。※一部使えないお店があります。

●交付できる証明書の種類

住民票の写し・印鑑登録証明書・戸籍全部(個人)事項証明書・戸籍の附票の写し・所得証明書・住民税課税証明書

※戸籍証明書、戸籍の附票の写しは焼津市に本籍がある人だけもらえます。※マイナンバーが入った住民票はもらえません。

●使える時間

6:30~23:00(土日、祝日も使えます)

※戸籍証明書、戸籍の附票の写しは平日の9:00~17:00の取り扱いとなります。

※年末年始(12月29日~1月3日)やメンテナンスの時は使えません。

【問合せ先】市民課 ☎054-626-1116 大井川市民サービスセンター ☎054-662-0541

■軽自動車税について Keijidosha ze ni tsuite■

軽自動車税は、4月1日に軽自動車やバイクを持っている人が払わなければならない税金です。軽自動車やバイクを売ったり、人にあげたりして持ち主が変わった場合や、車やバイクを盗まれたり、置く場所が変わったりした場合などは、3月31日(木)までに必要な手続きをしてください。

【手続きの場所、問合せ先】

- 125cc以下のバイクなど…焼津市役所 課税課 ☎054-626-1142
- 125cc以上250cc以下のバイク、250ccを超えるバイク…静岡運輸支局(静岡市駿河区) ☎050-5540-2050
- 軽自動車(660cc以下の軽三輪・軽四輪)…軽自動車検査協会静岡事務所(静岡市駿河区) ☎050-3816-1776



■防災訓練 Bosai kunren ■

地震や津波など、災害がおきた時にどうしたらいいかを確認するため、防災訓練を行います。



焼津市国際友好協会
FACEBOOK
大切な情報を多言語で発信しています。「いいね」を押して、友達と「シェア」してください。

【対象】焼津市民全員 【日時】3月6日(日)

【訓練の内容】非常持出品と備蓄品の中身を確認した後に、家族で避難場所まで逃げてください。逃げるときは、総合防災アプリ「静岡県防災」を使うと、避難にかかる時間の計測や、ハザードマップを確認することができます。

※くわしいことは、地域のひとに聞いてください。【問合せ先】地域防災課 ☎054-623-2554

■**無料相談** Nichijo-seikatsu muryo sodan ■ 急にお休みになることがあります。

相談内容	日時	問合せ先	内容
市税の納付 相談【3月】	【月曜日～金曜日】 9:00～12:00、13:00～17:00 【木曜夜間の相談】←通訳はいません。 3/3、10、17、24、31 17:15～20:00 【日曜相談】3/27 9:00～12:00、13:00～16:00	のうせいそくしんか 納税促進課 焼津市役所 ☎054-626-1140 ☎054-626-2148	のうふきげん 納付期限までに市税を払えない場合は、相談に来てください。 ※日曜はタガログ語、ビサヤ語、英語、ポルトガル語の通訳がいます。
VISA	月曜日～金曜日 8:30～17:15	がいこくじんそうごうざいりゅう 外国人総合在留イン フォメーションセンター なごや (名古屋) ☎0570-013904	にゅうこくてつづき 入国手続や在留手続など(英語・韓国語・中国語・スペイン語など)
個人番号(マイ ナンバー)制度	【マイナンバーカード時間外交付】 必ず事前に電話で予約してください。 日曜日…3月13日、27日 9:00～12:00 毎週水曜日…18:30まで	やいづしやくしよしみんか 焼津市役所市民課 ☎054-626-1116 大井川市民サービスセンター ☎054-662-0541	つき 月に1～2度、日曜日と毎週水曜日の夜間にマイナンバーカードの受け取りを行っています。そのほかの業務は行っていません。また、予約がない場合は、受付できません。 ※日曜日は通訳がいません。

■休日・日曜日にやっている医療機関と薬局(3月)■

【時間:8:30～17:00 くだし☆は9:00～17:00】 歯科…9:00～15:00 ※変更になることがあります。

【6日(日)】 **NAI-KA** Kawasaki clinic (Echigoshima) ☎629-4976 **NAI-KA/SHONI-KA** Yamashita naika iin (Honmachi 2) ☎628-2733 **GE-KA** Hara seikei geka clinic (Oyaizu) ☎620-8772 **SANFUJIN-KA** I ladies clinic (Sakamoto) ☎620-1103 **JIBI-KA** Muramatsu family clinic☆(Fujieda-shi Fujieda 5) ☎641-5318 **SHI-KA** Kawai shika iin (Nishikogawa 4) ☎626-1184 **YAKKYOKU** Cosmo yakkyoku (Honmachi 2) ☎621-3771, Sakura yakkyoku nishi yaizu-ten (Oyaizu) ☎621-4606, Nakazato yakkyoku (Nakazato) ☎626-4700

【13日(日)】 **NAI-KA** Yamanote clinic (Sekigata) ☎620-1911 **NAI-KA/SHONI-KA** Nakayama clinic (Shimoda) ☎623-0090 **GE-KA** Oi ichoka-geka iin (Sanuemonshinden) ☎624-8030 **JIBI-KA** Yagusu jibi inkoka (Yagusu 4) ☎629-5566 **SHI-KA** Matsumoto shika (Yanagiaraya) ☎627-4182 **YAKKYOKU** Yaizu nozomi yakkyoku (Sekigata) ☎621-5995, Emu heart yakkyoku sumire chuo- ten (Ishizuminatocho) ☎623-9311, Flower yakkyoku otomi-ten (Sanuemonshinden) ☎656-2030, Aiseikan yagusu yakkyoku (Yagusu 4) ☎621-1101

【20日(日)】 **NAI-KA** Konagaya naika shokakika iin (Sakaemachi 6) ☎628-5661 **SHONI-KA** Yamamoto shonika (Ishizu) ☎656-0100 **GE-KA** Yaizu ekimae seikei geka riumachi rihabiri clinic (Nakaminato 1) ☎621-5511 **GAN-KA** Ozumi ganka iin (Ozumi) ☎623-0330 **JIBI-KA** Fujieda aoba jibi inkoka☆(Fujieda-shi suehiro1) ☎634-1331 **SHI-KA** Toyoda shika clinic (Kohiji) ☎629-6600 **YAKKYOKU** Hello yakkyoku (Sakaemachi 6) ☎621-4646, Yotsuba yakkyoku (Ishizu) ☎625-0005

【21日(祝)】 **NAI-KA/GE-KA** Community hospital koga byoin (Daikakuji 2) ☎628-5500 **NAI-KA** lwata clinic☆(Munadaka) ☎662-2311 **SHONI-KA** Horio shonika (Nishikogawa 2) ☎626-5500 **JIBI-KA** Tanaka jibika (Oyaizu) ☎621-5888 **SHI-KA** Takatsuka shika iin(Ojima) ☎623-4118 **YAKKYOKU** Daikakuji yakkyoku (Daikakuji 2) ☎629-3789, Sakura yakkyoku yaizu nishikogawa-ten (Nishikogawa 1) ☎620-8844, Sakura yakkyoku yaizu oyaizu-ten (Oyaizu) ☎620-7500, Aozora yakkyoku (Munadaka) ☎664-0277

【27日(日)】 **NAI-KA** Nogaki clinic (Ishizu) ☎656-0101 **SHONI-KA** Sone shonika (Gokahorinouchi) ☎620-8814 **GE-KA** Okubo iin (Kamikosugi) ☎622-2500 **JIBI-KA** Fujieda shinryojo☆(Fujieda-shi Takasu) ☎635-8749 **SHI-KA** Sakai shika iin (Ishizumukaicho) ☎624-7722 **YAKKYOKU** Yotsuba yakkyoku (Ishizu) ☎625-0005, Flower yakkyoku toyoda-ten (Gokahorinouchi) ☎639-6277, My yakkyoku (Kamikosugi) ☎662-1677

■夜間に診察できる医療機関 (Yakan Shinryo Iryo kikan) ■

場所: 志太榛原地域救急医療センター (藤枝市瀬戸新屋362-1) ☎054-644-0099 診療科目: 内科・小児科

時間: 月～金: 19:30～22:00 / 土日: 19:30～翌日の7:00 ※次の日は午後10時以降の診療科目は小児科のみ<3月5日(土)、13日(日)、19日(土)、27日(日)>